

GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE
ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE
ACUERDO GENERAL SOBRE ARANCELES ADUANEROS Y COMERCIO

RESTRICTED
TAR/208
9 January 1991
Limited Distribution

Committee on Tariff Concessions

Original: Spanish/
 espagnol/
 español

SCHEDULE LXXXVI - VENEZUELA

Invocation of paragraph 5 of Article XXVIII

The following communication, dated 19 December 1990, has been received from the Permanent Mission of Venezuela.

The Permanent Mission of Venezuela presents its compliments to the secretariat of the General Agreement on Tariffs and Trade (GATT), and informs that, pursuant to paragraph 5 of Article XXVIII, the Government of Venezuela reserves the right to modify Schedule LXXXVI - Venezuela during the three-year period commencing on 1 January 1991, and requests that this communication be brought to the attention of the Contracting Parties.

Comité des concessions tarifaires

LISTE LXXXVI - VENEZUELA

Recours aux dispositions du paragraphe 5 de l'article XXVIII

La Mission permanente du Venezuela a fait parvenir au secrétariat la communication ci-après en date du 19 décembre 1990.

La Mission permanente du Venezuela présente ses compliments au secrétariat de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT) et l'informe que, conformément aux dispositions du paragraphe 5 de l'article XXVIII, le Gouvernement de Venezuela se réserve le droit, pendant la période triennale commençant le 1er janvier 1991, de modifier la Liste LXXXVI - Venezuela, et vous prie de bien vouloir porter cette communication à la connaissance des Parties Contractantes.

Comité de Concesiones Arancelarias

LISTA LXXXVI - VENEZUELA

Recurso al párrafo 5 del artículo XXVIII

Se ha recibido de la Misión permanente de Venezuela la siguiente comunicación, de fecha 19 de diciembre de 1990.

La Misión permanente de Venezuela presenta sus atentos saludos a la Secretaria del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio (GATT), en la oportunidad de informar que, de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 5 del artículo XXVIII del GATT, el Gobierno de Venezuela se reserva el derecho de modificar su Lista LXXXVI - Venezuela, durante el período de tres años que comenzará el 1.º de enero de 1991 y solicita que tal notificación sea hecha del conocimiento de las demás Partes Contratantes.